

OKRESNÝ ÚRAD KOŠICE - OKOLIE

ODBOR STAROSTLIVOSTI O ŽIVOTNÉ PROSTREDIE

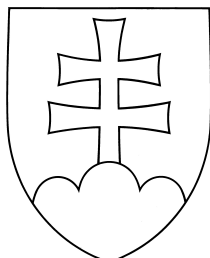
Hroncova 13, 041 70 Košice

Číslo spisu

OU-KS-OSZP-2025/000741-010

Košice

17. 01. 2025



Rozhodnutie

Výrok

Okresný úrad Košice-okolie, odbor starostlivosti o životné prostredie ako príslušný orgán štátnej vodnej správy podľa zákona č. 180/2013 Z. z. o organizácii miestnej štátnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov, § 5 zákona NR SR č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 61 písm. a) zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách a o zmene zákona SNR č. 372/1990Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov (vodný zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „vodný zákon“), postupujúc podľa § 73 vodného zákona a na základe ustanovení:

- § 26 ods.1 vodného zákona,
- § 66, § 120 a nasl. zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „stavebný zákon“),
- § 10 vykonávacej vyhlášky č. 453/2000 Z. z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia stavebného zákona
- § 46 a nasl. § zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov

p o v o ľ u j e

SHELL Slovakia, s.r.o., Einsteinova 23, 851 01 Bratislava IČO: 31 361 081

I. uskutočnenie vodnej stavby „Rozšírenie areálu ČS PL SHELL Bidovce – SO 02 Autoumyváreň – časť zdravotníka, SO 05 Areálové pripojenie pitnej vody, SO 06 Splašková kanalizácia, ORL 1, SO 07 Dažďová kanalizácia, ORL 2, vsaky, SO 13 Studňa, rozvod úžitkovej vody“ na pozemkoch KN-C parc. č. 1100/3, 1100/29, 1100/31 a 1100/40, k. ú. Svinica.

Podmienky povolenia:

1. Stavebníkom bude: SHELL Slovakia, s.r.o., Einsteinova 23, 851 01 Bratislava.
2. Stavba bude ukončená v termíne do: 31.12.2026.
3. V prípade nedodržania termínu ukončenia stavby, stavebník najmenej 15 dní pred uplynutím lehoty požiada orgán štátnej vodnej správy o jej predĺženie.
4. Povolenie sa vzťahuje na uskutočnenie vodnej stavby pozostávajúcej z týchto stavebných objektov:

- SO 02 Autoumyváreň
- SO 05 Areálové pripojenie pitnej vody
- SO 06 Splašková kanalizácia, ORL1

- SO 07 Dažďová kanalizácia, ORL2, vsaky
- SO 03 Studňa a rozvod úžitkovej vody

Existujúci motoristický areál ČS PL Shell Bidovce sa nachádza v katastri obce Svinica, pri kruhovej križovatke ciest I/50 a II/576 neďaleko obce Bidovce. Existujúci areál pozostáva z čerpacej stanice motorových palív a čerpacej stanice LPG.

SO 02 Autoumyváreň

Portálová umývacia linka bude slúžiť pre vonkajšiu očistu osobných a dodávkových vozidiel do 3,5 t. Navrhnutá je linka Washtec typu Soft Care. Umiestnená bude v murovanej umývacej hale, pričom technológia umyvárne vrátane čistiarene odpadových vôd bude umiestnená v samostatnej technologickej miestnosti, situovanej pozdĺž umývacej haly. Jedná sa o technológiu s čiastočnou recirkuláciou vody, pričom sa recirkuluje cca 70 % vody. Zvyšok 30 % je doplnková voda z vodovodu. Pri maximálnej spotrebe vody na jedno vozidlo (150 l) – podľa zvoleného programu sa teda využije cca 40 l čistej vody z vodovodnej siete. Z dôvodu šetrenia pitnou vodou sa navrhuje zriadenie studne s úžitkovou vodou, ktorá by bola využívaná pre účely autoumyvárne. Voda zo studne by sa upravovala v úpravni vody, ktorá by bola umiestnená v technologickej miestnosti umyvárne. Znečistená voda vznikajúca pri umývaní automobilov bude odvádzaná do primárneho pozdĺžneho kanála pod mycou linkou do kalovej nádrže (zachytávanie hrubých nečistôt) a následne do sedimentačnej nádrže umiestnenej pred vstupom do haly. Odsedimentovaná voda bude čistená vo vlastnej ČOV Aquapur.

Pre ručné umývanie sa uvažuje vybudovať autoumyvacie boxy talianskeho výrobcu Aquarama s.r.l. Novello a technológiou umývania AquaBay umiestnenej v spoločnej technologickej miestnosti pri umývacej hale. Pre ručné mytie sa bude používať taktiež voda zo studne. Predpokladá sa potreba vody 50 l na 1 auto. Každé pracovné miesto bude vybavené riadiacim panelom s možnosťou navolenia čistiaceho programu. Každý umývací box bude vybavený betónovou nepriepustnou podlahou, v ktorej bude v strede jedného boxu osadený zberný žľab na odpadovú vodu. Žľab bude prekrytý oceľovými pozinkovanými roštami. Pod podlahou druhého boxu bude sedimentačná nádrž so žľabovou nadstavbou. Prebytočná odpadová voda sa po prečistení v ČOV bude vypúšťať naspäť do sedimentačnej nádrže. V prípade, že bude sedimentačná nádrž plná na požadovanú výšku hladiny, bude prečistená voda odvádzaná do splaškovej kanalizácie.

Zastavaná plocha umývacej haly predstavuje 116,0 m² a zastavaná plocha umývacích boxov predstavuje 69,0 m².

Čistenie odpadových vôd z procesu umývania vozidiel bude zabezpečovať čistiareň odpadových vôd AQUAPUR (s výkonom 3000 l/hod.) pomocou kombinácie 4 postupov: absorpcie, aeróbného čistenia, sedimentácie a filtračného procesu.

SO 03 Studňa a rozvod úžitkovej vody

Vonkajší vodovod

Ako zdroj vody pre zásobovanie technológie (pre zásobovanie oboch typov autoumyvární) ako aj na plnenie požiarnej nádrže a akumuláčnej nádrže vodou bude slúžiť novo navrhovaná studňa umiestnená na pozemku KN C č. 1100/3 k. ú. Svinica. V studni bude umiestnené ponorné čerpadlo - WILO TWU 3.01-15 EM s chladiacim plášťom (vyhotovenie studne, ako aj technológie čerpania sa upresní po hydrogeologickom prieskume a čerpacej skúške).

Čerpadlo bude čerpať vodu zo studne na základe snímania hladín. Voda sa bude prečerpávať do AN 4, kde sa bude zhromažďovať - bude sledovaná max. hladina. Meranie prietoku bude v novonavrhovanej studničnej šachte na vodovodnej prípojke, ktorá bude osadená vodomernou zostavou s vodomermom.

Potreba vody pre portálovú linku Q_{ročné} = 1 575 m³/rok. Uvažuje sa s recykláciou odpadovej vody 70%.

Ročná potreba po recyklácii Q=472,5 m³/rok.

SO 05 Areálové pripojenie pitnej vody

- zásobovanie novonavrhopovaných objektov areálu ČS PL - Bidovce pitnou vodou je navrhnuté napojením na existujúcu vodovodnú prípojku DN 50, ktorá je napojená na verejný vodovod. Pitná voda sa bude využívať na

umývanie rúk pre obsluhu ČS, resp. autoumyvárne, v prípade nedostatku vody v studni aj na dopĺňanie do systému ČOV. Vodovodná prípojka je navrhovaná z rúr HDPE DN 25 o dĺžke 40,56 m.

Predpokladané množstvo potreby pitnej vody na dopĺňanie systému:

$Q_{\text{hod}} = 12 \text{ áut/hod} \times 20 \text{ l/auto-portál} = 240 \text{ l/hod}$

$Q_{\text{deň}} = 0,240 \text{ m}^3/\text{hod} \times 12 \text{ hod} = 2,88 \text{ m}^3/\text{deň}$

$Q_{\text{rok}} = 2,88 \text{ m}^3/\text{deň} \times 300 \text{ dní} = 864 \text{ m}^3/\text{rok}$.

SO 06 Splašková kanalizácia, ORL 1

Vonkajšia kanalizácia

Odkanalizovanie areálu ČS PL - Shell. k. ú. Svinica, je realizované delenou kanalizáciou. Splaškové odpadové vody (SOV) sú zaústené do verejnej kanalizácie exist. prípojkou.

Odkanalizovanie rozšírenia areálu ČS PL - Shell. k. ú. Svinica, je navrhnuté taktiež delenou kanalizáciou. Splaškové odpadové vody (SOV) budú zaústené do exist. prečerpávajúcej stanice novo navrhovanou prípojkou.

Množstvo splaškových vôd je približne zhodné so spotrebou pitnej vody $Q_{\text{rok}} = 864 \text{ m}^3/\text{rok}$. Splaškovú kanalizáciu bude tvoriť stoka „A“. Bude odvádzať prečistené vody z autoumyvárne.

Prečistenie odpadových vôd je navrhnuté v odlučovači ropných látok typu Klartec ORL, KL 5/l S1, s max. kapacitou čistených vôd 5,0 l/s a zostatkovým znečistením do 0,5 mg NEL/l. Prečistenie je navrhnuté jednodukomorovým železobetónovým odlučovačom ropných látok rozdelenými na časť sedimentačnú, časť koalescenčného odlučovania a sorpčnú časť.

Z dôvodu dosiahnutia limitov na ČOV Bidovce, budú splaškové odpadové vody zachytávané v akumuláčnej nádrži AN 8, z ktorej bude obsah prečerpávaný v nočných hodinách do exist. PS v areáli. Čerpadlo bude časovo riadené. Na prečerpávanie je odporúčané použiť čerpadlo Rexa mini 3-V04.09 s napojením na 220 V cez časový spínač.

SO 07 Dažďová kanalizácia, ORL 2, vsaky

Vonkajšia kanalizácia

Odkanalizovanie areálu ČS PL - Shell. k. ú. Svinica je riešené delenou kanalizáciou. Vody z povrchového odtoku (VPO) - dažďové odpadové vody (OOV) zo striech + vody z povrchového odtoku z parkovísk, ciest, chodníkov a spevnených plôch sú zaústené do vsakovacieho objektu.

Odkanalizovanie rozšírenia areálu ČS PL - Shell. k. ú. Svinica, je navrhnuté taktiež delenou kanalizáciou. Vody (VPO) a (OOV) zo striech + vody z povrchového odtoku z parkovísk, ciest, chodníkov a spevnených plôch budú zaústené do dažďovej kanalizácie, ktorá bude napojená na dažďovú záhradu s následným vsakovaním do podmoku.

Dažďovú kanalizáciu budú tvoriť stoky "B", "C", "C-1" a "C-2" (z rúr WAVIN PP DN 150, DN 200, DN 250, DN 300 a z rúr HCPE DN 40) a prípojky od žľabov, resp. vpustov (z rúr WAVIN PP DN 125, DN 150 a DN 200).

Prípojku dažďovej kanalizácie bude tvoriť stoka "B". Odvodňované plochy sú nasledovné:

- areálové spevnené plochy (cesty) - betón: 2.795 m²

- parkoviská - betón: 644 m²

- chodníky, terasy - betón: 390 m²

- zeleň: 720 m²

- zastavané plochy strechy SO 01, 02,: 431 m²

Celkové množstvo VPO odtekajúce z areálu - QdJ =: 57,89 l/s.

Celkové množstvo VPO s možnosťou znečistenia olejovými látkami - Qdl =: 51,40 l/s.

Prečistenie VPO je navrhnuté v odľučovači ropných látok typu Klartec ORL, KL 65/1 S11, s max. kapacitou čistených vôd 65,0 l/s a zostatkovým znečistením do 0,1 mg NEL/l.

Vody z povrchového odtoku zo striech budú zachytávané v akumulačnej nádrži Klartec AN 12. Odtiaľto je možné ich prečerpávanie do pôvodného objektu SO 01 - Kiosku, kde sa budú používať na splachovanie, resp. na polievanie zelene.

Z prevádzky odľučovačov ropných látok ORL KL 65/1 S11 a ORL KL 5/1 Sil bude vznikať biologický odpad zatriedený v zmysle vyhlášky MŽP SR č. 284/2001 Z.z. ako 13 05 01 - tuhé látky z lapačov piesku a odľučovačov oleja z vody - N, v množstve cca 0,6 t/rok. Likvidáciu prebytočných kalov jeho odvozom zabezpečí prevádzkovateľ odľučovačov ropných látok zmluvne s organizáciou oprávnenou na likvidáciu kalov, napr. s výrobcami odľučovačov poskytujúcimi takéto služby - Klartec, Purator.

Vody z povrchového odtoku z areálu ČS budú zaústené do dažďovej záhrady, z ktorej budú vody z dna vsakované pomocou vsakovacích studní (5 ks, z perforovaných rúr DN 600, hĺbky cca 5,20 m). Vsakovacie studne sú navrhnuté z dôvodu nevhodných vsakovacích pomerov vo vyšších vrstvách. Pre overenie vhodnosti vsakovania povrchových dažďových vôd do podlažia bol vykonaný v 09/2024 Hydrogeologický prieskum (GTO Vavrek s.r.o. Prešov). Na základe HG prieskumu bol stanovený koeficient filtrácie štrkových zemín $k =: 1,745 \times 10^{-5}$ m/s. Štrkovité zeminy sa nachádzajú od hĺbky 5,10 m do 5,40 m pod povrchom a majú slabú priepustnosť, avšak sú vhodné pre vsakovanie povrchových vôd do geologického prostredia.

II. povoľuje podľa § 21 ods. 1 písm. b) bod 1 zákona o vodách odber podzemných vôd z navrhovanej studne (vrt HG-1) umiestnenej na parcele č. 1103/1 k. ú. Svinica v množstve:

$Q = 0025$ l/s 2,18 m³/deň 797,5 m³/rok.

III. povoľuje podľa ustanovenia § 21 ods. 1 písm. d) vodného zákona vypúšťanie vôd z povrchového odtoku do podzemných vôd - dažďovej záhrady, z ktorej budú vody z dna vsakované pomocou 5 ks vsakovacích studní v rámci stavby „Rozšírenie areálu ČS PL SHELL Bidovce - SO 07 Dažďová kanalizácia, ORL 2, vsaky“.

Povolené limitné hodnoty ukazovateľov znečistenia vypúšťaných vôd z povrchového odtoku podľa NV SR č. 269/2010 Z. z. prílohy č. 6, časť B, bod 9.1:

Ukazovateľ: NEL - nepolárne extrahovateľné látky
Koncentračné hodnoty: do 0,1 mg/l

Ukazovateľ: NL - nerozpustené látky
Koncentračné hodnoty: 25 mg/l

Ukazovateľ: pH - Reakcia vody
Koncentračné hodnoty: 6,0 – 9,0

A) Povinnosti investora:

1. Pred začatím výkopových prác vytýčiť všetky podzemné vedenia, skutočnosť zakresliť do vykonávacej technickej dokumentácie a v teréne vyznačiť a zabezpečiť ich proti poškodeniu.

2. Stavebník je povinný v zmysle ustanovenia § 43i ods. 3 stavebného zákona dodržať podmienky pre stavenisko.

3. Stavebník je povinný oznámiť názov a adresu zhotoviteľa stavby, jeho oprávnenie na stavebnú činnosť ako aj meno a adresu stavbyvedúceho a jeho osvedčenie o odbornej spôsobilosti tunajšiemu úradu do 15 dní odo dňa ukončenia výberového konania.

4. Pred začatím prác je stavebník povinný písomne oznámiť stavebnému úradu začatie stavby v zmysle ustanovenia § 66 ods.2, písm. h) stavebného zákona.

5. Počas výstavby dodržať všetky do úvahy prichádzajúce bezpečnostné predpisy.

6. Dodržať podmienky uvedené v záväznom stanovisku obce Bidovce č. 229/2023 zo dňa 12.06.2023:

- v prípade, že akumulčná nádrž, v ktorej bude kumulovaná recyklovaná voda z autoumyvarne, dosiahne maximálnu kapacitu, bude voda prečerpaná do odpadovej splaškovej vetvy zaústenej do obecnej kanalizácie a to výlučne v nočných hodinách (medzi 1:00 a 5:00 nad ránom).

- investor je povinný zabezpečiť rozbor kvality odpadovej z autoumyvarne 2 x ročne v akreditovanom laboratóriu v rozsahu piatich ukazovateľov (pH, BSK₅, CHSK_{NL}, NEL) a výsledok hneď po obdržaní predloží pracovníkovi vedľajšieho hospodárstva obecného úradu Bidovce. Hodnoty sledovaných ukazovateľov sú stanovené v prílohe od spoločnosti TENSUMAT, s.r.o. (pH od 6 do 8, BSK₅ do 95, CHSK do 168, NL do 28 a NEL do 0,53).

- množstvo vypustenej vody do obecnej kanalizácie bude merané metrologicky overeným certifikovaným meradlom, ktoré zabezpečí investor. Hodnoty nesmú prekročiť uvedené hodnoty v prílohe od spoločnosti TENSUMAT, s.r.o.

7. Dodržať podmienky uvedené v súhlase OÚ Košice-okolie, OSŽP, OO č. OU-KS-OSZP-2024/011673-002 zo dňa 27.06.2024, v ktorom sa uvádza, že:

- k žiadosti o uvedenie do prevádzky zdroja po vykonanej zmene je potrebné predložiť správu z oprávneného merania.

8. Dodržať podmienky uvedené v stanovisku Správy ciest Košického samosprávneho kraja č. IU-2023/2303-4968 zo dňa 11.05.2023:

- požiadať pred zahájením zemných prác v priestore plánovaného vjazdu správcov podzemných vedení o ich presné vytýčenie v teréne,

- stavebné práce realizovať až v zmysle vypracovaného projektu pre stavebné povolenie,

- SC KSK súhlasí s udelením výnimky zo zákazu činností v cestnom ochrannom pásme cesty II/576 (podľa § 11 ods. 6 cestného zákona),

- stavebník je zodpovedný za bezpečnosť cestnej premávky v úseku cesty II/576 počas realizácie stavebných prác,

- správca ciest II. a III. triedy si vyhradzuje právo byť prítomný na kontrolných dňoch danej stavby,

- v prípade zistenia začatia stavebných prác v súvislosti so zriadením vjazdu na pozemok pred vydaním všetkých potrebných súhlasov, stanovísk a povolení, bude správca ciest II. a III. triedy postupovať v zmysle správneho poriadku.

9. Dodržať podmienky uvedené v záväznom stanovisku OÚ Košice-okolie, OSŽP, OPAK č. 2024/011684-002 zo dňa 01.07.2024, v ktorom sa uvádza, že:

- v prípade nutnosti výrubu stromov alebo krovia mimo zastavaného územia obce je potrebné o súhlas požiadať Okresný úrad Košice-okolie, odbor starostlivosti o životné prostredie. Výrub musí byť riešený samostatným konaním. Výrub sa uskutočňuje najmä v období vegetačného pokoja (01. 10. – do konca februára kalendárneho roka),

- pri vykonávaní stavebných prác zabezpečiť dodržiavanie zásad všeobecnej ochrany prírody a krajiny,

- pri zemných prácach zamedziť kontaminácii zeminy semenami, spórami, odrezkami invázných druhov rastlín, ktorých podmienky a spôsob odstraňovania je uvedený v § 2 ods. 1 a ods. 2 vyhlášky MŽP SR 450/2019 Z. z.

10. Dodržať podmienky uvedené v stanovisku OÚ Košice-okolie, OSŽP, OH č. 2024/011809-002 zo dňa 27.06.2024:

- podľa § 13 písm. a), b) zákona o odpadoch je zakázané uložiť alebo ponechať odpad na inom mieste, ako na mieste na to určenom, zneškodniť, alebo zhodnotiť odpad inak, ako v súlade s určeným zákonom. Stavebné odpady odovzdať do zhodnocovacieho zariadenia alebo uložiť na legálnu skládku, nie na miesto určené obcou,

- do doby použitia, resp. prepravy odpadov do zariadenia na to určeného bude stavebný odpad umiestnený na stavenisku stavebníka,

- držiteľ odpadu je povinný podľa § 14 ods. 1 písm. e) zákona o odpadoch odovzdať odpad len osobe oprávnenej nakladať s odpadmi podľa určeného zákona a dodržiavať ustanovenia § 77 zákona o odpadoch,

- k žiadosti o vyjadrenie k dokumentácii v kolaudačnom konaní v zmysle § 99 ods. 1 písm. b), bod 5 zákona o odpadoch je stavebník povinný predložiť tunajšiemu úradu doklad o spôsobe nakladania s druhmi odpadov vzniknutými v rámci realizácie danej stavby (faktúra, resp. vážny lístok oprávnenej organizácie).

11. Dodržať podmienky uvedené vo vyjadrení VVS, a.s. č. 152644/2024/Za zo dňa 04.12.2024:

- VVS, a.s. neodporúča osadzovať fakturačný vodomerný pre meranie odoberanej vody zo studne osadzovať do objektu studne. Meranie odoberanej vody odporúča navrhnuť v samostatnej vodomernej šachte (prislúchajúceho vnútorného rozmeru), ktorá bude vybudovaná na potrubí vodovodu vedľa studne, vo vzdialenosti 1 m od objektu studne.

12. Dodržať podmienky uvedené vo vyjadrení SPP – distribúcia a.s. č. 9003861124 zo dňa 14.11.2024:

- Postup pre vykonanie zmeny: Uzatvorenie prívodu plynu. Pred realizáciou zmien na odbernom plynovom zariadení (OPZ) je žiadateľ povinný uzatvoriť prívod plynu do OPZ,

- Demontáž MZ. Pred realizáciou zmien na OPZ, ktoré si vyžadujú demontáž MZ je žiadateľ povinný predložiť „Žiadosť o demontáž meradla“ svojmu dodávateľovi zemného plynu, alebo PDS,

- Rekonštrukcia OPZ - za technické riešenie OPZ a RTP žiadateľa zodpovedá projektant a odborný pracovník plynových zariadení,

- Uzavretie Zmluvy o dodávke plynu. Ak došlo k zrušeniu pôvodnej Zmluvy o dodávke zemného plynu je žiadateľ povinný min. 30 dní pred predpokladaným začiatkom odberu (dňom montáže MZ) uzavrieť s dodávateľom zemného plynu Zmluvu o dodávke zemného plynu,

- Montáž MZ. Ak bolo zdemontované MZ žiadateľ vyplní ONLINE FORMULÁR na stránke www.spp-distribucia.sk - E-služby, zašle poštou alebo predloží osobne v Zákazníckej kancelárii, za účelom montáže tieto doklady: Žiadosť o montáž meradla z dôvodu realizácie technických zmien, Správu o odbornej prehliadke a skúške OPZ - kópia, Platný Zápis o tlakovej skúške OPZ – kópia,

Všeobecné podmienky SPP – distribúcie, a.s.:

- Žiadateľ je povinný realizovať výstavbu plynových zariadení v zmysle zákona č. 251/2012 Z.z. o energetike a o zmene niektorých zákonov, zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon), Vyhlášky MPSVaR SR č. 508/2009 Z.z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci s technickými zariadeniami tlakovými, zdvíhacími, elektrickými a plynovými a ktorou sa ustanovujú technické zariadenia, ktoré sa považujú za vyhradené technické zariadenia, a v zmysle príslušných STN, STN EN, TPP, PTN a ostatných predpisov.

13. Pri výstavbe musia byť dodržané všeobecno-technické požiadavky na výstavbu a príslušné technické normy. Pri výstavbe musia byť použité len vhodné stavebné výrobky v súlade s ustanoveniami zákona č. 133/2013 Z. z. o stavebných výrobkoch v znení neskorších predpisov.

14. Ku kolaudácii predložiť príslušné atesty o zabudovaných materiáloch a doklady o vykonaní tlakových skúšok vodovodného potrubia.

15. Do 15-tich dní od ukončenia výstavby vodnej stavby a prevzatia od dodávateľa, investor stavby je povinný požiadať príslušný orgán štátnej vodnej správy o vykonanie kolaudácie stavby a vydanie rozhodnutia na užívanie vodnej stavby k čomu predloží predpísané doklady v zmysle § 17 vyhlášky MŽP SR č. 453/2000 Z. z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia stavebného zákona.

B) Povolenie na odber podzemnej vody je vydané za predpokladu splnenia nasledovných podmienok a povinností:

1. Povolenie na odber podzemných vôd sa v zmysle § 21 ods. 4 vodného zákona vydáva na dobu 10 rokov odo dňa nadobudnutia právoplatnosti povolenia na užívanie vodnej stavby „Rozšírenie areálu ČS PL SHELL Bidovce – SO 02 Autoumyváreň – časť zdravotníctva, SO 05 Areálové pripojenie pitnej vody, SO 06 Splašková kanalizácia, ORL 1, SO 07 Dažďová kanalizácia, ORL 2, vsaky, SO 13 Studňa, rozvod úžitkovej vody“.

2. Odoberaná voda bude využívaná na úžitkové účely (umývanie automobilov), kontinuálne.

3. Stavebník je povinný viesť evidenciu o množstve odoberanej vody na základe odčítavania spotreby z vodomerného zariadenia - vodomernu.

4. Každoročne nahlásiť Okresnému úradu Košice-okolie, OSŽP - orgánu štátnej vodnej správy, a SHMÚ údaje o množstve odobratých podzemných vôd.

5. Užívateľ vodnej stavby je povinný vodnú stavbu riadne udržiavať a prevádzkovať v zmysle prevádzkového poriadku.

6. Počas užívania stavby je stavebník povinný dodržiavať hygienické, požiarne a bezpečnostné predpisy a dbať na ochranu zdravia osôb pri prevádzke.

7. Vodohospodársky objekt musí byť zabezpečený proti poškodeniu a znečisteniu vody a priebežne kontrolovaný.

8. Najneskôr do 60 pracovných dní pred skončením platnosti povolenia na odber podzemných vôd je stavebník povinný požiadať Okresný úrad Košice-okolie, OSŽP o vydanie nového povolenia na odber podzemných vôd.

9. K žiadosti predložiť vyhodnotenie prevádzky vodného zdroja spolu s návrhom na ďalšie nakladanie s podzemnými vodami.

10. V zmysle §79 ods. 2 zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách v znení neskorších predpisov poplatky za odbery podzemných vôd je povinný platiť ten, kto odoberá podzemné vody v množstve nad 15 000 m³ za kalendárny rok alebo nad 1 250 m³ za mesiac. Výšku týchto poplatkov určuje organizácia, SVP, š.p., Povodie Hornádu, odštepny závod, Košice, ako správca vodohospodársky významných vodných tokov v správnom konaní podľa druhu použitia podzemnej vody.

11. Množstvo odoberaných podzemných vôd je potrebné merať certifikovaným meradlom a viesť evidenciu množstva odoberanej vody.

12. Prevádzkovateľ je povinný umožniť správcovi vodného toku prístup k vodomerným zariadeniam za účelom vykonania kontroly odobratého množstva podzemných vôd.

C) Podmienky povolenia na vypúšťanie vôd z povrchového odtoku do podzemných vôd:

1. Vypúšťanie vôd z povrchového odtoku do dažďovej záhrady je povolené na dobu 10 rokov od nadobudnutia právoplatnosti povolenia na užívanie vodnej stavby „Rozšírenie areálu ČS PL SHELL Bidovce – SO 02 Autoumyváreň – časť zdravotníka, SO 05 Areálové pripojenie pitnej vody, SO 06 Splašková kanalizácia, ORL 1, SO 07 Dažďová kanalizácia, ORL 2, vsaky, SO 13 Studňa, rozvod úžitkovej vody“.

2. Odber vzorky vypúšťaných vôd z povrchového odtoku vykonávať v odbernej šachte, ktorá je súčasťou ORL a to 2 x ročne.

3. Stanovená koncentračná hodnota ukazovateľov znečistenia platí pre odber a rozbor jednorazovej bodovej vzorky.

4. Odbery vzoriek a analýzy na sledovanie dodržiavania povolených limitných hodnôt ukazovateľov znečistenia vykonávať podľa § 5 ods. 13 a ods. 14 NV SR č. 269/2010 Z. z. v súlade s § 36 ods. 9 vodného zákona akreditovanými laboratóriami pre oblasť vôd v súlade s požiadavkami príslušnej STN a odporúčanými metódami stanovenia ukazovateľov podľa prílohy č. 3, časť B NV SR č. 269/2010 Z. z.

NL – gravimetrické stanovenie po filtrácii cez filtračnú membránu s veľkosťou pórov 0,45µm, sušenie pri 105°C – podľa technickej normy.

NEL – spektrofotometrická metóda v UV a IČ oblasti spektra podľa technickej normy. Poznámka: Nahradiť 1,1,2-trichlórtrifluóretán (C2Cl3F3) s polychlorotrifluoro-etylenom (-CF2-CFCl-)n, komerčný názov S-316.

pH - Potenciometrické stanovenie – podľa technickej normy.

5. Výsledky rozborov zasielať na Okresný úrad Košice – okolie, odbor starostlivosti o životné prostredie 2 x ročne (k 31. 12. kalendárneho roka).

6. V prípade, že sa rozborom vzoriek vypúšťaných vôd z povrchového odtoku preukáže prekročenie hodnôt Ph, NEL a NL stanovenými v povolení na osobitné užívanie vôd, prijať nápravné opatrenia a po ich zrealizovaní zopakovať rozbor nad rámec početnosti stanovenej v povolení.

7. Zabezpečiť zneškodňovanie prebytočného kalu a ďalších odpadov z prevádzky ORL a dažďovej kanalizácie cez oprávnený subjekt.

8. Prevádzkovať stavbu v súlade s aktualizovaným prevádzkovým poriadkom.

9. Vodnú stavbu udržiavať v riadnom stave a zabezpečovať jeho údržbu a prevádzku tak, aby neohrozovalo bezpečnosť osôb, majetku a vodohospodárskych a iných právom chránených záujmov.

10. V termíne cca 30 dní pred skončením platnosti povolenia vypracovať vyhodnotenie funkčnosti odlučovačov ropných látok a zaslať ho na pripomienkovanie správcovi vodného toku spolu s návrhom na ďalšie povolenie na vypúšťanie vôd z povrchového odtoku.

11. Vlastník predmetnej stavby je povinný ku kolaudácii stavby zmluvne zabezpečiť pravidelný servis a údržbu havarijnej nádrže, vsakovacieho zariadenia a zabudovaných predčistiacich zariadení (ORL, košov v uličných vpustoch, odvodňovacích žľabov, ...) na projektovanej dažďovej kanalizácii a zachytené znečistenie zneškodňovať v zmysle platnej legislatívy prostredníctvom oprávnenej organizácie.

12. Pri zaobchádzaní so znečisťujúcimi látkami v navrhovanom areáli stavby dodržiavať § 39 zákona č. 364/2004 Z.z. (vodného zákona) v znení neskorších predpisov.

13. Ku kolaudácii predmetnej stavby vypracovať, resp. aktualizovať havarijný plán v zmysle vyhlášky MŽP SR č. 200/2018 Z. z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti o zaobchádzaní so znečisťujúcimi látkami, o náležitostiach havarijného plánu a o postupe pri riešení mimoriadneho zhoršenia vôd a následne ho schváliť príslušným orgánom - SIŽP, IŽP Košice.

14. Pri samotnej realizácii navrhovanej stavby aplikovať preventívne opatrenia na eliminovanie nežiaduceho vplyvu výstavby na kvalitu povrchových a podzemných vôd - minimalizovať vnos tuhých častíc do vodných tokov a zabezpečiť, aby z mechanizmov počas realizácie stavby nedochádzalo k úniku prevádzkových kvapalín do povrchových a podzemných vôd.

Majetkovoprávne vzťahy:

Výstavba vodnej stavby „Rozšírenie areálu ČS PL SHELL Bidovce – SO 02 Autoumyváreň – časť zdravotníctva, SO 05 Areálové pripojenie pitnej vody, SO 06 Splašková kanalizácia, ORL 1, SO 07 Dažďová kanalizácia, ORL 2, vsaky, SO 13 Studňa, rozvod úžitkovej vody“ bude realizovaná na pozemkoch KN-C parc. č. 1100/3, 1100/29, 1100/31 a 1100/40 v k. ú. Svinica.

Pozemky KN-C parc. č. 1100/3, 1100/29, 1100/31 a 1100/40 v k. ú. Svinica sú vo vlastníctve investora a užívateľa stavby a sú evidované na liste vlastníctva č. 1215.

List vlastníctva č. 1215 zo dňa 04.12.2024 bol vytvorený zaručenou konverziou z elektronickej do listinnej podoby podľa zákona o Governmente cez portál oversi.sk.

Všeobecné ustanovenia:

1. Nerozdielnou súčasťou tohto rozhodnutia je projekt stavby „Rozšírenie areálu ČS PL SHELL Bidovce“, ktorý vypracoval Ing. Milan Gavalec (autorizovaný stavebný inžinier, 5121 * Z*12 Konštrukcie inžinierských stavieb) v júni 2024.

2. Podľa § 26 ods. 4 vodného zákona je povolenie orgánu štátnej vodnej správy na uskutočnenie, zmenu alebo odstránenie vodnej stavby súčasne stavebným povolením.

3. Stavba môže byť uskutočnená až po nadobudnutí právoplatnosti tohto rozhodnutia.

4. Podľa § 67 ods. 2 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku v znení neskorších predpisov stavebné povolenie stráca platnosť, ak sa so stavbou nezačalo do dvoch rokov odo dňa, keď nadobudlo právoplatnosť.

Odôvodnenie

Mária Durkáčová, Košický Klečenov 3, 044 45 Košický Klečenov ako splnomocnený zástupca spoločnosti SHELL Slovakia, s.r.o., Einsteinova 23, 851 01 Bratislava podala listom doručeným dňa 04.11.2024 na Okresný úrad Košice-okolie, odbor starostlivosti o životné prostredie (ďalej len „OSŽP“) ako príslušný orgán štátnej vodnej správy žiadosť o vydanie vodoprávneho povolenia na uskutočnenie vodnej stavby „Rozšírenie areálu ČS PL SHELL Bidovce – SO 02 Autoumyváreň – časť zdravotnícka, SO 05 Areálové pripojenie pitnej vody, SO 06 Splašková kanalizácia, ORL 1, SO 07 Dažďová kanalizácia, ORL 2, vsaky, SO 13 Studňa, rozvod úžitkovej vody“, o povolenie na odber podzemných vôd a povolenie na vypúšťanie vôd z povrchového odtoku do podzemných vôd. Realizácia stavby je navrhovaná na parcelách reg. KN-C č. 1100/3, 1100/29, 1100/31 a 1100/40, k. ú. Svinica.

Uvedeným dňom bolo začaté vodoprávne konanie.

Pre stavbu bolo obcou Svinica vydané rozhodnutie o umiestnení stavby č. 178/2024-Sv zo dňa 09.09.2024, právoplatné dňa 11.10.2024.

Pre navrhovanú činnosť „Rozšírenie areálu ČS PL SHELL Bidovce“ bolo Okresným úradom Košice-okolie, OSŽP vydané rozhodnutie zo zisťovacieho konania č. OU-KS-OSZP-2023/007518-019 zo dňa 21.09.2023, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 25.10.2023.

K žiadosti o vydanie povolenia žiadateľ predložil nasledovné doklady:

- 2 x PD „Rozšírenie areálu ČS PL SHELL Bidovce“ vypracovaná Ing. Milanom Gavalcom (autorizovaný stavebný inžinier, 5121 * Z*12 Konštrukcie inžinierských stavieb) v júni 2024
- súhlas OÚ Košice-okolie, OSŽP, OO č. OU-KS-OSZP-2024/011673-002 zo dňa 27.06.2024
- záväzné stanovisko RÚVZ v Košiciach č. RÚVZKE/OHŽPaZ/3257/6833/2023 zo dňa 05.04.2023
- stanovisko Okresného riaditeľstva Policajného zboru Košice-okolie, okresného dopravného inšpektorátu, oddelenia výkonu služby č. ORPZ-KS-ODI-30-061/2023 zo dňa 02.05.2023
- stanovisko Správy ciest Košického samosprávneho kraja č. IU-2023/2303-4968 zo dňa 11.05.2023
- stanovisko VSD, a.s. č. 20018/2024 zo dňa 04.08.2024,
- vyjadrenie OÚ Košice-okolie, odboru krízového riadenia č. OU-KS-OKR-2023/010007 zo dňa 26.06.2023,
- Právoplatné územné rozhodnutie o umiestnení líniovej stavby vydané obcou Svinica č. 178/2024-Sv zo dňa 09.09.2024, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 11.10.2024,
- záväzné stanovisko OÚ Košice-okolie, OSŽP, EIA č. OU-KS-OSZP-2024/019353-002 zo dňa 03.12.2024,
- záväzné stanovisko obce Bidovce k napojeniu na obecný vodovod a ČOV č. 229/2023 zo dňa 12.6.2023,
- rozhodnutie OÚ Košice-okolie, OSŽP, EIA č. OU-KS-OSZP-2023/007518-019 zo dňa 21.09.2023,
- záväzné stanovisko OÚ Košice-okolie, OSŽP, OPAK, č. 2024/011684-002 zo dňa 01.07.2024,
- záväzné stanovisko OÚ Košice-okolie, OSŽP, OH, č. 2024/011809-002 zo dňa 27.06.2024,
- stanovisko SVP, š.p. Povodia Hornádu, OZ Košice, č. SVP 20973/2024/2 zo dňa 18.11.2024,
- záverečná správa z hydrogeologického prieskumu vypracovaného spoločnosťou GTP VAVREK s.r.o. v máji 2024,
- súhlasné záväzné stanovisko č. OU-KS-OSZP-2024/019353-002 zo dňa 03.12.2024
- správny poplatok 400, - eur.

Orgán štátnej vodnej správy listom č. OU-KS-OSZP-2024/019145-004 zo dňa 12.11.2024 oznámil podľa § 61 ods. 1 stavebného zákona a § 73 ods. 5 vodného zákona začatie vodoprávneho konania vo veci vydania povolenia na uskutočnenie vodnej stavby „Rozšírenie areálu ČS PL SHELL Bidovce – SO 02 Autoumyváreň – časť zdravotnícka, SO 05 Areálové pripojenie pitnej vody, SO 06 Splašková kanalizácia, ORL 1, SO 07 Dažďová kanalizácia, ORL 2, vsaky, SO 13 Studňa, rozvod úžitkovej vody“ a na vypúšťanie vôd z povrchového odtoku z predmetnej stavby a povolenia na odber podzemných vôd z predmetnej studne na pozemku KN-C parc. č. 1103/1 k. ú. Svinica všetkým známym účastníkom konania, dotknutým orgánom štátnej správy a organizáciám. Orgán štátnej vodnej správy vzhľadom k tomu, že sú mu dobre známe pomery staveniska, upustil podľa § 61 ods. 2 stavebného zákona od miestneho zisťovania a dňa 06.12.2024 vykonal ústne pojednávanie na Okresnom úrade Košice-okolie, OSŽP.

Na ústnom pojednávaní boli so stavebníkom prejednané podmienky rozhodnutia. Stavebník doplnil informáciu, že voda pre autoumyváreň sa bude dodávať iba zo studne, nie z vodovodu. Na ústnom pojednávaní stavebník doložil

vyjadrenie SPP – distribúcie, a.s. č. 9003861124 zo dňa 14.11.2024 a vyjadrenie VVS, a.s. č. 152644/2024/Za zo dňa 04.12.2024.

Pre územie, v ktorom sa má realizovať predmetná stavba bolo vydané rozhodnutie Okresného úradu Košice – okolie, odboru starostlivosti o životné prostredie č. OU-KS-OSZP-2023/007518-019 zo dňa 21.09.2023. Navrhovaná činnosť „Rozšírenie areálu ČS PL SHELL Bidovce“ podliehala svojimi parametrami podľa prílohy č. 8 zákona č. 24/2006 Z. z. o posudzovaní vplyvov na životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, kapitoly č. 9 Infraštruktúra, položky č. 14b): Podzemné sklady s kapacitou ropy a petrochemických výrobkov, platia nasledovné prahové hodnoty: pre zisťovacie konanie od 100 t do 10 000 t, k zisťovaciemu konaniu, ktoré OÚ Košice-okolie, OSŽP vykonal podľa § 29 zákona č. 24/2006 Z. z. Na základe výsledku zisťovacieho konania rozhodol OÚ Košice – okolie, že navrhovaná činnosť sa nebude posudzovať (rozhodnutie č. OU-KS-OSZP-2023/007518-019 zo dňa 21.09.2023). Ku stavebnému konaniu pre vodnú stavbu „Rozšírenie areálu ČS PL SHELL Bidovce – SO 02 Autoumyváreň – časť zdravotníctva, SO 05 Areálové pripojenie pitnej vody, SO 06 Splašková kanalizácia, ORL 1, SO 07 Dažďová kanalizácia, ORL 2, vsaky, SO 13 Studňa, rozvod úžitkovej vody“ vydal OÚ Košice – okolie, OSŽP v súlade s § 140c stavebného zákona súhlasné záväzné stanovisko č. OU-KS-OSZP-2024/019353-002 zo dňa 03.12. 2024 podľa 32 ods. 3 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov, podľa ktorého v predloženom návrhu na vydanie vodoprávneho povolenia nezistil také skutočnosti, ktoré by boli v rozpore so zákonom č. 24/2006 Z. z. a podmienkami určenými vo vyššie citovanom rozhodnutí zo zisťovacieho konania.

Žiadateľ spolu so žiadosťou predložil Záverečnú správu z hydrogeologického prieskumu vypracovanú spoločnosťou GTP VAVREK s.r.o. v máji. Povolené množstvo odoberaných podzemných vôd bolo stanovené na základe projektovanej potreby v súlade so záverečnou správou (výdatnosť vrtu HG-1 – $Q = 0025 \text{ l/s}$, $2,18 \text{ m}^3/\text{deň}$, $797,5 \text{ m}^3/\text{rok}$.). Meranie množstva odoberaných vôd bude stanovené na základe odpočtu z vodomeru. Voda bude využívaná na úžitkové účely.

Odkanalizovanie areálu ČS PL - Shell. k. ú. Svinica je riešené delenou kanalizáciou. Vody z povrchového odtoku (VPO) - dažďové odpadové vody (OOV) zo striech + vody z povrchového odtoku z parkovísk, ciest, chodníkov a spevnených plôch sú zaústené do vsakovacieho objektu. Odkanalizovanie rozšírenia areálu ČS PL - Shell. k. ú. Svinica, je navrhnuté taktiež delenou kanalizáciou. Vody (VPO) a (OOV) zo striech + vody z povrchového odtoku z parkovísk, ciest, chodníkov a spevnených plôch budú zaústené do dažďovej kanalizácie, ktorá bude napojená na dažďovú záhradu s následným vsakovaním do podmoku. Dažďovú kanalizáciu budú tvoriť stoky "B", "C", "C-1" a "C-2" (z rúr WAVIN PP DN 150, DN 200, DN 250, DN 300 a z rúr HCPE DN 40) a prípojky od žľabov, resp. vpustov (z rúr WAVIN PP DN 125, DN 150 a DN 200).

Prípojku dažďovej kanalizácie bude tvoriť stoka "B". Odvodňované plochy sú nasledovné:

- areálové spevnené plochy (cesty) - betón: 2.795 m^2
- parkoviská - betón: 644 m^2
- chodníky, terasy - betón: 390 m^2
- zeleň: 720 m^2
- zastavané plochy strechy SO 01, 02,: 431 m^2

Celkové množstvo VPO odtekajúce z areálu - $Q_{dJ} = 57,89 \text{ l/s}$. Celkové množstvo VPO s možnosťou znečistenia olejovými látkami - $Q_{dl} = 51,40 \text{ l/s}$. Prečistenie VPO je navrhnuté v odlučovači ropných látok typu Klartec ORL, KL 65/1 S11, s max. kapacitou čistených vôd $65,0 \text{ l/s}$ a zostatkovým znečistením do $0,1 \text{ mg NEL/l}$. Dažďové odpadové vody zo striech budú zachytávané v akumuláčnej nádrži Klartec AN 12. Odtiaľto je možné ich prečerpávanie do pôvodného objektu SO 01 - Kiosku, kde sa budú používať na splachovanie, resp. na polievanie zelene. Z prevádzky odlučovačov ropných látok ORL KL 65/1 S11 a ORL KL 5/1 Sil bude vznikať biologický odpad zatriedený v zmysle vyhlášky MŽP SR č. 284/2001 Z.z. ako 13 05 01 - tuhé látky z lapačov piesku a odlučovačov oleja z vody - N, v množstve cca $0,6 \text{ t/rok}$. Likvidáciu prebytočných kalov jeho odvozom zabezpečí prevádzkovateľ odlučovačov ropných látok zmluvne s organizáciou oprávnenou na likvidáciu kalov, napr. s výrobcami odlučovačov poskytujúcimi takéto služby - Klartec, Purator.

Vody z povrchového odtoku z areálu ČS budú zaústené do dažďovej záhrady, z ktorej budú vody z dna vsakované pomocou vsakovacích studní (5 ks, z perforovaných rúr DN 600, hĺbky cca $5,20 \text{ m}$). Vsakovacie studne sú navrhnuté z dôvodu nevhodných vsakovacích pomerov vo vyšších vrstvách. Pre overenie vhodnosti vsakovania povrchových dažďových vôd do podlažia bol vykonaný v 09/2024 Hydrogeologický prieskum (GTO Vavrek s.r.o. Prešov). Na

základe HG prieskumu bol stanovený koeficient filtrácie štrkových zemín $k = 1,745 \times 10^{-5}$ m/s. Štrkovité zeminy sa nachádzajú od hĺbky 5,10 m do 5,40 m pod povrchom a majú slabú priepustnosť, avšak sú vhodné pre vsakovanie povrchových vôd do geologického prostredia.

Vody z povrchového odtoku z dopravných plôch budú odvedené povrchovo prostredníctvom priečného a pozdĺžneho sklonu do uličných vpustov, resp. lineárnych žľabov. Plochy pre parkovanie sú odvodnené cez odlučovač ropných látok do nového vsakovacieho systému – retenčná nádrž.

Limitné hodnoty ukazovateľov znečistenia vypúšťaných vôd z povrchového odtoku stanovil orgán štátnej vodnej správy v zmysle prílohy č. 6, časti B, bodu 9.1 NV SR č. 269/2010 Z. z., ktorým sa ustanovujú požiadavky na dosiahnutie dobrého stavu vôd. Pri ukazovateli NEL stanovil hodnotu do 0,1 mg/l v súlade s požiadavkou správcu vodného toku a hodnotou garantovanou výrobcom ORL. Početnosť rozborov je stanovený na interval 2 x ročne.

Termín platnosti povolenia na vypúšťanie vôd z povrchového odtoku a platnosti povolenia na odber podzemných vôd bol stanovený v zmysle ustanovenia § 21 ods. 4 písm. e), resp. § 21 ods. 4 písm. a) vodného zákona, t. j. na desať rokov.

V zmysle § 33 ods. 2 správneho poriadku mali účastníci konania možnosť vyjadriť sa pred vydaním povolenia na uskutočnenie vodnej stavby „Rozšírenie areálu ČS PL SHELL Bidovce – SO 02 Autoumyváreň – časť zdravotníctva, SO 05 Areálové pripojenie pitnej vody, SO 06 Splašková kanalizácia, ORL 1, SO 07 Dažďová kanalizácia, ORL 2, vsaky, SO 13 Studňa, rozvod úžitkovej vody“ na pozemkoch KN-C parc. č. 1100/3, 1100/29, 1100/31 a 1100/40, k. ú. Svinica, k jeho podkladom i k spôsobu ich zistenia, prípadne navrhnúť ich doplnenie v lehote 3 pracovných dní od doručenia oznámenia. V lehote stanovenej v liste č. OU-KS-OSZP-2024/019145-008 zo dňa 18.12.2024 sa k podkladom rozhodnutia nevyjadril žiaden iný účastník.

V zmysle § 23 ods. 1 správneho poriadku mali účastníci konania a ich zástupcovia a zúčastnené osoby právo nazerať do spisu na Okresnom úrade Košice-okolie, odbor starostlivosti o životné prostredie, 2. posch., č. dverí 213 (a to počas úradných hodín). Žiaden z účastníkov konania danú možnosť pred vydaním povolenia na uskutočnenie vodnej stavby „Rozšírenie areálu ČS PL SHELL Bidovce – SO 02 Autoumyváreň – časť zdravotníctva, SO 05 Areálové pripojenie pitnej vody, SO 06 Splašková kanalizácia, ORL 1, SO 07 Dažďová kanalizácia, ORL 2, vsaky, SO 13 Studňa, rozvod úžitkovej vody“ na pozemkoch KN-C parc. č. 1100/3, 1100/29, 1100/31 a 1100/40, k. ú. Svinica nevyužil.

Toto rozhodnutie sa v súlade s § 69 ods. 3 stavebného zákona zverejní na úradnej tabuli a webovom sídle OÚ Košice – okolie, OSŽP. Rozhodnutie bude zverejnené odo dňa jeho vydania až do nadobudnutia jeho právoplatnosti.

Pri posudzovaní žiadosti orgán štátnej vodnej správy vychádzal z projektu vodnej stavby, vyjadrení a stanovísk účastníkov konania a rozhodnutí a stanovísk dotknutých orgánov štátnej správy k realizácii stavby. Podmienky jednotlivých účastníkov konania a dotknutých orgánov štátnej správy sú zapracované do tohto rozhodnutia.

Okresný úrad Košice-okolie, OSŽP na základe predložených dokladov a výsledku vodoprávneho konania povoľuje uskutočnenie vodnej stavby „Rozšírenie areálu ČS PL SHELL Bidovce – SO 02 Autoumyváreň – časť zdravotníctva, SO 05 Areálové pripojenie pitnej vody, SO 06 Splašková kanalizácia, ORL 1, SO 07 Dažďová kanalizácia, ORL 2, vsaky, SO 13 Studňa, rozvod úžitkovej vody“ na pozemkoch KN-C parc. č. 1100/3, 1100/29, 1100/31 a 1100/40, k. ú. Svinica“ a odber podzemných vôd z predmetnej studne na parc. č. 1103/1 k. ú. Svinica tak, ako je to uvedené vo výrokovvej časti tohto rozhodnutia.

Správny poplatok bol zaplatený vo výške 400,-€ podľa položky 60 písm. e) bodu 3 sadzobníka správnych poplatkov, ktorý tvorí prílohu zákona č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov.

Poučenie

Proti tomuto rozhodnutiu sa podľa § 53 a nasl. zákona č.71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možno odvolať do 15 dní odo dňa oznámenia tohto rozhodnutia na Okresný úrad Košice-okolie, odbor starostlivosti o životné prostredie, Hroncova 13, Košice. Toto rozhodnutie je preskúmateľné súdom po vyčerpaní riadnych opravných prostriedkov.

Podľa § 69 ods. 3 stavebného zákona proti stavebnému povoleniu, ktorému predchádzalo konanie podľa zákona č. 24/2006 Z. z. o posudzovaní vplyvov na životné prostredie a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (§ 29 a § 37 zákona č. 24/2006 Z. z. o posudzovaní vplyvov na životné prostredie a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov) má právo podať odvolanie aj ten, kto nebol účastníkom konania, ale v rozsahu, v akom sa namieta nesúladi povolenia s obsahom rozhodnutia podľa zákona č. 24/2006 Z. z. o posudzovaní vplyvov na životné prostredie a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (§ 29 ods. 12, § 37 ods. 1 a § 19 ods. 1 zákona o posudzovaní vplyvov). Proti stavebnému povoleniu sa možno odvolať podľa § 140c ods. 9 stavebného zákona v lehote do 15 pracovných dní odo dňa zverejnenia tohto rozhodnutia a možno ho podať na Okresný úrad Košice-okolie, odbor starostlivosti o životné prostredie, Hroncova 13, 041 70 Košice.

Ing. Andrea Vravcová
vedúca odboru

Informatívna poznámka - tento dokument bol vytvorený elektronicky orgánom verejnej moci

IČO: 00151866 Sufix: 10114

Doručuje sa

Mária Durkáčová, Košický Klečenov 3, 044 45 Košický Klečenov, Slovenská republika
Obec Bidovce, Bidovce 210, 044 45 Bidovce, Slovenská republika
Obec Svinica, Svinica 282, 044 45 Svinica, Slovenská republika
Združenie domových samospráv, o.z., Rovniankova 1667/14, 851 02 Bratislava-Petržalka, Slovenská republika
ENVIROSPOL, s. r. o., Bajkalská 9B, 831 04 Bratislava-Nové Mesto, Slovenská republika
Aquatech s.r.o., Ing. Milan Gavalec, Moldavská 8, 040 01 Košice, Slovenská republika
Slovenský vodohospodársky podnik š. p., Povodie Hornádu, odštepny závod Košice, Ďumbierska 14, 041 59 Košice, Slovenská republika
Okresný úrad Košice - okolie, OSŽP, úsek EIA, Hroncova 10541/13, 040 01 Košice - Staré Mesto, Slovenská republika
Východoslovenská distribučná, a.s., Mlynská 31, 040 01 Košice - Staré Mesto, Slovenská republika
Východoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s., Komenského 50, 042 48 Košice-Západ, Slovenská republika
Slovak Telekom, a.s., Bajkalská 28, 817 62 Bratislava, Slovenská republika
ANTI-K Telecom s.r.o., Čárskeho 10, 040 01 Košice-Sever, Slovenská republika
SPP - distribúcia, a.s., Plátennícka 19013/2, 821 09 Bratislava, Slovenská republika
Košický samosprávny kraj, Námestie Maratónu mieru, 042 66 Košice-Staré Mesto, Slovenská republika
Správa ciest Košického samosprávneho kraja, Námestie Maratónu mieru, 042 66 Košice-Staré Mesto, Slovenská republika
Slovenský pozemkový fond, Búdková 36, 817 15 Bratislava-Staré Mesto, Slovenská republika
Slovenská správa ciest, Miletičova 19, 826 19 Bratislava, Slovenská republika
Národná diaľničná spoločnosť, a.s., Dúbravská cesta 14, 841 04 Bratislava-Karlova Ves, Slovenská republika
Andrej Mäsiar, Svinica 23, 044 45 Svinica, Slovenská republika

Doložka o autorizácii

Tento listinný rovnopis elektronického úradného dokumentu bol vyhotovený podľa vyhlášky č. 85/2018 Z. z. Úradu podpredsedu vlády Slovenskej republiky pre investície a informatizáciu z 12. marca 2018, ktorou sa ustanovujú podrobnosti o spôsobe vyhotovenia a náležitostiach listinného rovnopisu elektronického úradného dokumentu.

Údaje elektronického úradného dokumentu

Názov: [ROZHODNUTIE]
Identifikátor: OU-KS-OSZP-2025/000741-0002835/2025

Autorizácia elektronického úradného dokumentu

Dokument autorizoval: Andrea Vravcová
Oprávnenie: 1109 , podľa (§ 9 ods. 2 písm. a) zákona č. 272/2016 Z. z.
Zastúpená osoba: Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky
SK IČO 00151866
Spôsob autorizácie: kvalifikovaný elektronický podpis vyhotovený s použitím mandátneho certifikátu s pripojenou kvalifikovanou elektronickou časovou pečiatkou
Deklarovaný dátum a čas autorizácie: 17.01.2025 10:35:57 časové pásmo +01:00
Dátum a čas vystavenia kvalifikovanej časovej pečiatky: 17.01.2025 10:34:14 časové pásmo +01:00
Označenie listov, na ktoré sa autorizácia vzťahuje:
OU-KS-OSZP-2025/000741-0002835/2025

Informácia o vyhotovení doložky o autorizácii

Doložku vyhotovil: RNDr. Mária Králiková, PhD.
Funkcia alebo pracovné zaradenie: samostatný radca
Označenie orgánu verejnej moci: Okresný úrad Košice - okolie
IČO: 00151866
Dátum vytvorenia doložky: 17.01.2025
Podpis a pečiatka: